



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ,
ΔΙΑ ΒΙΟΥ ΜΑΘΗΣΗΣ & ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
Γενική Δ/ση Ευρωπαϊκών & Διεθνών
Εκπαιδευτικών Θεμάτων
Δ/ση Διεθνών Εκπαιδευτικών Σχέσεων
Τμήμα Β' Εκπαιδευτικών Ανταλλαγών
Α. Παπανδρέου 37,
15180, Μαρούσι
Πληροφορίες: Αικ. Μπομτέτσι
Τηλ.: 210/344 2378
Φαξ: 210/344 2365
E-mail: desb.katerina@minedu.gov.gr

Μαρούσι, 17.1.2012
Αρ.Πρωτ: 4922 /1

Προς : - τις Περιφερειακές Δ/σεις Εκπ/σης,
- τις Διευθύνσεις Α'/θμιας & Β'/θμιας
Εκπ/σης (με την παράκληση να κοινοποιηθεί
σε όλα τα σχολεία της αρμοδιότητάς σας στα
οποία διδάσκονται Γερμανικά)

ΘΕΜΑ: «Βραβείο Καθηγητή Γερμανικών 2012»

Σας αποστέλλουμε συνημμένα το διαβιβαστικό έγγραφο της Ε1 Διεύθυνσης του Υπ.Εξ., με
Αρ. Πρ. 4246.43/ΑΣ/1245/19.12.2011 καθώς και την υπ' Αρ. 169/2011/14.12.2011 Ρηματική
Διακοίνωση της Πρεσβείας της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας στην Αθήνα,
που αφορούν την προκήρυξη του διαγωνισμού για την απονομή «**Βραβείου Καθηγητή
Γερμανικών 2012**» και παρακαλούμε να κοινοποιηθούν σε όλα τα σχολεία της χώρας στα
οποία διδάσκεται η γερμανική γλώσσα.

Για το 2012, έτος εορτασμού των διακοσμοστών γενεθλίων των αδελφών Γκριμ, θέμα του
διαγωνισμού είναι τα παραμύθια των αδελφών Γκριμ.
Οι πιο ενδιαφέρουσες και δημιουργικές εργασίες θα βραβευθούν.
Για το 2012, θα δοθούν συνολικά έξι (06) βραβεία.

Επισημαίνουμε ότι η αίτηση για κάθε υποψήφιο καθηγητή γερμανικής γλώσσας θα πρέπει
να υπογράφεται από τη Διεύθυνση του σχολείου και να αποστέλλεται απευθείας στη
Γερμανική Πρεσβεία.
Καταληκτική προθεσμία αποστολής υποψηφιοτήτων : 13 Απριλίου 2012.

Για περισσότερες πληροφορίες ή διευκρινίσεις, οι ενδιαφερόμενοι θα πρέπει να
απευθύνονται στο Μορφωτικό Τμήμα της Γερμανικής Πρεσβείας ή να συμβουλευόμαστε την
ιστοσελίδα της Πρεσβείας της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας στην Αθήνα
www.athen.diplo.de.

Συνημμένα : επτά (7) σελ.

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ



ΑΚΡΙΒΕΣ ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ
Ο ΠΡΟΣΤΑΜΕΝΟΣ
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΚΟΥΛΑΪΔΗΣ

Εσωτερική διανομή
- Γραφείο Γενικού Γραμματέα
- Γεν. Δ/ση Ευρ. & Δ.Ε.Θ
- Δ/ση Δ.Ε.Σ. - Τμήμα Β'

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΘΝ. ΠΑΙΔΕΙΑΣ & ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΑΡΙΘ. ΠΡΩΤ. 149263/11
ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ 28-12-11

ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ

<p>ΕΙ Δ/ση Μορφωτικών και Πολιτιστικών Υποθέσεων</p> <p>αρ. τηλ.: 210.368.2200, 2264 αρ. φαξ.: 210.368.2277 αρμόδιος: Δώρα Γκότα</p>	<p>Προς: Υπουργείο Παιδείας, Δια Βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων Δ/ση Διεθνών Εκπαιδευτικών Σχέσεων Ανδρέα Παπανδρέου 37 15180 - Μαρούσι</p>
<p>Αθήνα, 19 Δεκεμβρίου 2011</p>	
<p>Α.Π.: 4246.43/ΑΣ 1245</p>	

Σας αποστέλλουμε, συνημμένως, ρηματική διακοίνωση υπ' αριθμ. 169/2011 από 14.12.2011 της Πρεσβείας της Γερμανίας στην Αθήνα που αφορά σε προκήρυξη βραβείου για τον «Καθηγητή Γερμανικών» στα ελληνικά σχολεία και παρακαλούμε για τις ενέργειές σας.



Produced with Scantopdf



Πρεσβεία
της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας
στην Αθήνα

copy

Αρ. Φακέλου.: Κμ 822.00/3
(Παρακαλούμε να αναφέρεται στην απάντησή)
Αριθμός Ρημ. Διακ.: 169/2011
2 αντίγραφα
Συνημμένα: -4-

ΡΗΜΑΤΙΚΗ ΔΙΑΚΟΙΝΩΣΗ

Η Πρεσβεία της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας παρουσιάζει τις προσμήσεις της στο Υπουργείο των Εξωτερικών της Ελληνικής Δημοκρατίας και έχει την τιμή να του γνωρίσει τα εξής:

Η Πρεσβεία προτίθεται να προκηρύξει και στο έτος 2012 το βραβείο για τον «Καθηγητή Γερμανικών» σε ελληνικά σχολεία. Συνημμένα αποστέλλεται το κείμενο της προκήρυξης του εφετινού διαγωνισμού, συνοδευόμενο από το έγγραφο υποβολής συμμετοχής, στο οποίο εμπεριέχονται περαιτέρω πληροφορίες για το βραβείο, τα κριτήρια για την ανάδειξη των νικητών, καθώς και τους συνεργαζόμενους φορείς και οργανισμούς.

Σε αυτό το πλαίσιο η Πρεσβεία θα ήταν ευγνώμων προς το Υπουργείο των Εξωτερικών της Ελληνικής Δημοκρατίας, εάν ήταν δυνατόν να διαβιβαστεί η προκήρυξη του διαγωνισμού μέσω του Υπουργείου Παιδείας σε όλα τα δημόσια σχολεία της Ελλάδας.

Η Πρεσβεία της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας επωφελείται της ευκαιρίας αυτής για να ανανεώσει προς το Υπουργείο των Εξωτερικών την έκφραση της εξαιρετικής υπόληψής της.

Αθήνα, 14 Δεκεμβρίου 2011



Προς το
Υπουργείο των Εξωτερικών
της Ελληνικής Δημοκρατίας
- Διεύθυνση Εθιμοτυπίας -
Αθήνα



Botschaft
der Bundesrepublik Deutschland
Athen

Deutsch
Sprache des Jahres



GOETHE-INSTITUT
ATHEN

ΒΡΑΒΕΙΟ ΚΑΘΗΓΗΤΗ ΓΕΡΜΑΝΙΚΩΝ

2012

Το 2012 τα «Παιδικά και οικογενειακά παραμύθια» των αδελφών Γκριμ θα γιορτάσουν τα διακοσιοστά γενέθλιά τους. Στις 20 Δεκεμβρίου 1812 εκδόθηκε ο πρώτος τόμος. Η επέτειος του μνημείου αυτού της παγκόσμιας πολιτιστικής κληρονομιάς της UNESCO στάθηκε αφορμή για το θέμα του διαγωνισμού «Βραβείο Καθηγητή Γερμανικών 2012».



Οι καθηγητές γερμανικών καλούνται να μας παρουσιάσουν τις εργασίες τους με θέμα τα παραμύθια των αδελφών Γκριμ:

-Έχετε δραματοποιήσει στο μάθημά σας με δημιουργικό τρόπο κάποιο παραμύθι από τη συλλογή των αδελφών Γκριμ στη γερμανική γλώσσα;

-Αποτέλεσε η επέτειος των αδελφών Γκριμ έμπνευση για εσάς και τους μαθητές σας σε επίπεδο μουσικό, λογοτεχνικό, θεατρικό ή σε επίπεδο πολυμέσων;



Θα θέλαμε να μάθουμε περισσότερα για την ενδιαφέρουσα, καινοτόμα και δημιουργική εργασία σας πάνω σε κάποιο από τα παραμύθια των αδελφών Γκριμ με στόχο την προώθηση της γερμανικής γλώσσας στην Ελλάδα, εγκαινιάζοντας κατ' αυτόν τον τρόπο έναν διάλογο μαζί σας και εμβυθύνοντας τη συναργασία μας.

Υποβάλλετε την υποψηφιότητά σας ως τις 13 Απριλίου 2012!

Σκοπός του Βραβείου Καθηγητή Γερμανικών 2012:

Για το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Εξωτερικών η προώθηση των Γερμανικών ως ξένης γλώσσας αποτελεί έναν από τους βασικούς πυλώνες της γερμανικής πολιτιστικής και εκπαιδευτικής πολιτικής στο εξωτερικό. Με την εκστρατεία που εγκαινιάστηκε στις αρχές του 2010 υπό τον τίτλο «Γερμανικά - Γλώσσα των Ιδεών» το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Εξωτερικών και οι εταίροι του προσπαθούν να κερδίσουν το ενδιαφέρον νέων ανθρώπων του εξωτερικού για τη γερμανική γλώσσα ανοίγοντάς τους την πόρτα προς τις γερμανικές επιστήμες, την οικονομία και τον πολιτισμό, ενώ παράλληλα προσπαθούν να παρέχουν κίνητρα σε φορείς αποφάσεων από τον χώρο της πολιτικής, της εκπαίδευσης, της επιστήμης και των ΜΜΕ του εσωτερικού και του εξωτερικού προκειμένου να προωθήσουν τα γερμανικά ως ξένη γλώσσα σε ολόκληρο τον κόσμο.

Στα πλαίσια της πρωτοβουλίας αυτής, η Πρεσβεία της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας και το Ινστιτούτο Goethe θα ήθελαν από κοινού να σας προσκαλέσουν να παρουσιάσετε την ενδιαφέρουσα εργασία σας πάνω σε κάποιο από τα παραμύθια των αδελφών Γκριμ στα πλαίσια του μαθήματος των Γερμανικών στο σχολείο σας. Οι πλέον ενδιαφέρουσες και δημιουργικές εργασίες θα βραβευθούν. Με το βραβείο αυτό η Πρεσβεία επιθυμεί να εκφράσει την αναγνώρισή της προς τους καθηγητές και τις καθηγήτριες της γερμανικής γλώσσας, οι οποίοι με τις εξαιρετικές επιδόσεις τους έχουν συμβάλει σημαντικά στην προώθηση της γερμανικής γλώσσας στην Ελλάδα.



ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΑΡΑΜΑΤΙΩΤΗΣ
ΕΠΙΜΕΤΡΕΤΗΣ ΚΑΤΕΧΕΤΗΣ



Hueber



Klett



Langenscheidt

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen

Με την ευγενική υποστήριξη των



Τα βραβεία:

- 1ο βραβείο: Δεκαπενθήμερο σεμινάριο του Ινστιτούτου Goethe στη Γερμανία
 2ο βραβείο: Ένας φορητός υπολογιστής τύπου Laptop
 3ο βραβείο: Ένα tablet-pc
 4ο-6ο βραβείο: Μία σειρά βιβλίων (λεξικό, γραμματική, μέθοδος διδακτικής ή ανάγνωση)

Η απονομή των βραβείων στους νικητές θα γίνει από τον Πρέσβη της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας, δρ Roland Wegener, τον Ιούνιο του 2012, σε μία τελετή που θα πραγματοποιηθεί στα πλαίσια της εκστρατείας του Ομοσπονδιακού Υπουργείου Εξωτερικών για τη γερμανική γλώσσα: «Γερμανικά – Γλώσσα των Ιδεών».

Κανονισμοί:

Για να δοθεί σε όσο το δυνατόν περισσότερους συμμετέχοντες η ευκαιρία να κερδίσουν ένα από τα τρία πρώτα βραβεία, ισχύει ο εξής περιορισμός: σε περίπτωση που οι νικητές των δύο προηγούμενων ετών δηλώσουν ξανά συμμετοχή, αυτή δεν λαμβάνεται υπόψη στην αξιολόγηση για τις τρεις πρώτες διακρίσεις του βραβείου. Αυτό σημαίνει ότι οι νικητές των ετών 2010 και 2011 δεν θα μπορούν εφέτος να διεκδικήσουν ένα από τα κύρια βραβεία, θα έχουν όμως τη δυνατότητα να λάβουν μια συμβολική διάκριση. Αντιθέτως, οι νικητές του 2009 μπορούν να αξιολογηθούν το 2012 για όλες τις βαθμίδες του βραβείου.

Διαδικασία συμμετοχής:

Τα έγγραφα που αφορούν την περιγραφή της εργασίας σας σε θα πρέπει να αποσταλούν στη γερμανική γλώσσα και να είναι υπογεγραμμένα από τη διεύθυνση του σχολείου. Με τον τρόπο αυτό πιστοποιείται ότι η εργασία έχει πράγματι υλοποιηθεί.

Παρακαλούμε να αποστείλετε το συνημμένο έντυπο αίτησης (που θα βρείτε και στην ιστοσελίδα www.athen.diplo.de) καθώς και όλα τα απαραίτητα έγγραφα εις τριπλούν έως το αργότερο τις



13 Απριλίου 2012



στην Γερμανική Πρεσβεία, Μορφωτικό Τμήμα, Θέμα: Βραβείο Καθηγητή Γερμανικών 2012, Καραολή & Δημητρίου 3, 106 75 Αθήνα-Κολωνάκι.

Στον διαγωνισμό μπορούν να λάβουν μέρος όλοι οι καθηγητές και καθηγήτριες της γερμανικής γλώσσας των ιδιωτικών και δημοσίων σχολείων της Ελλάδας.

Κριτική επιτροπή:

Πρεσβεία της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας στην Αθήνα, Ινστιτούτο Goethe Αθηνών, Γερμανική Σχολή Αθηνών, Σύλλογοι Καθηγητών Γερμανικής Γλώσσας, Υπουργείο Εθνικής Παιδείας, Δια Βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων και Παιδαγωγικό Ινστιτούτο.

Με την ευγενική υποστήριξη των



Der Rechtsweg ist ausgeschlossen



Botschaft
der Bundesrepublik Deutschland
Athen

Deutsch
Sprache ist Leben



GOETHE-INSTITUT
ATHEN

Βραβείο Καθηγητή Γερμανικών

2012

Παρακαλούμε να αποσταλεί

μέχρι τις 13.04.2012 στην

Πρεσβεία της Ομοσπονδιακής
Δημοκρατίας της Γερμανίας
Μορφωτικό Τμήμα
Καραολή & Δημητρίου 3
«Βραβείο Καθηγητή Γερμανικών 2012»
10675 Αθήνα-Κολωνάκι

Φωτογραφία

της καθηγήτριας/
του καθηγητή



Η υποψηφιότητα υποβάλλεται από:

Όνοματεπώνυμο: _____

Ημερ. γέννησης: _____

Ταχ. διεύθυνση: _____

Τηλέφωνο (σταθερό και κινητό): _____

e-mail: _____

Εκπαιδευτική θέση (βαθμός και ειδικότητα): _____

Προϋπηρεσία στην εκπαίδευση και γενικότερη διδακτική
εμπειρία: _____

**Περιγραφή του μεμονωμένου διδακτικού σας προγράμματος με θέμα τα παραμύθια των
Αδερφών Γκριμ (εάν χρειαστεί μπορείτε να χρησιμοποιήσετε και πρόσθετες σελίδες):**

Χρησιμοποιείστε αυτό το πεδίο για περισσότερες διευκρινήσεις. Σας παρακαλούμε να περιγράψετε
στα γερμανικά το συγκεκριμένο διδακτικό σας πρόγραμμα από την σύλληψη της αρχικής ιδέας και
την υλοποίησή του στη γερμανική γλώσσα, έως το διδακτικό του αποτέλεσμα. Εξηγήστε πως αυτό
εντάσσεται στο πρόγραμμα διδασκαλίας του μαθήματος των Γερμανικών για το σχολικό έτος 2011/12
και ποια η σημασία που του αποδίδεται από το σχολείο σας.

Συνημμένα:

Σας παρακαλούμε να επισυνάψετε τα εξής έγγραφα:

- 1.) Σύντομο βιογραφικό σημείωμα
- 2.) Οποιοδήποτε υλικό τεκμηριώνει το διδακτικό σας πρόγραμμα με θέμα τα παραμύθια των Αδερφών Γκριμ (π.χ. μαθητικές εργασίες, φωτογραφίες, δημοσιεύματα, ταινίες κτλ.)

Τα παρακάτω πεδία θα πρέπει να συμπληρωθούν από τη διεύθυνση του σχολείου σας:

Προτείνω τον/την _____ ως υποψήφιο για το βραβείο «Καθηγητής Γερμανικών 2012»

Όνοματεπώνυμο: _____

Ειδικότητα/τίτλος: _____

Σχολείο: _____

ιδιωτικό

δημόσιο

Ταχ. Διεύθυνση του σχολείου _____

Τηλέφωνο: _____

e-Mail: _____

Αιτιολόγηση της υποψηφιότητας (χρησιμοποιήστε ξεχωριστή σελίδα αν χρειαστεί):

Σας παρακαλούμε να αιτιολογήσετε την απόφασή σας να προτείνετε τον/την εν λόγω υποψήφιο/υποψήφια για το «Βραβείο του Καθηγητή Γερμανικών 2012»

Τόπος / Ημερομηνία: _____

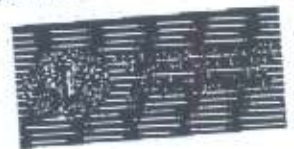
Υπογραφή του διευθυντή/
της διευθύντριας του σχολείου: _____

Υπογραφή του/της
υποψήφιου/υποψήφιας: _____

Σφραγίδα
του σχολείου

Αποκλείεται η προσφυγή σε ένδεκα μέτρα

Κριτική επιτροπή:



ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΑ ΕΝΩΣΗ

ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ ΓΕΡΜΑΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ Π. Ε.

Με την ευγενική υποστήριξη του:

